

**Zeitschrift:** Fachzeitschrift Heim  
**Herausgeber:** Heimverband Schweiz  
**Band:** 65 (1994)  
**Heft:** 8

**Rubrik:** Firmennachrichten

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 29.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Giftfreie Unkrautbekämpfung

**Revolutionäre Infrarot-Gas-Technik von Puzzi-Boy vernichtet Unkraut umweltfreundlich, schnell und wirkungsvoll. Für weniger als 1 Rappen pro Quadratmeter haben Sie jeglichen Wildwuchs im Griff.**

Die Zeit ist reif, dass die natürliche Umwelt ernst genommen wird und ein konsequenter, verantwortungsvoller und effektiver Umgang mit der Natur geschieht. Es sollte nicht mehr durch Herbizide und Pestizide Unkraut vernichtet oder durch radikales Abbrennen die Bodenfauna zerstört werden. Zudem ist auf die neue Stoffverordnung des Umweltschutzgesetzes hinzuweisen.

Gemäss StoV 814.013 dürfen Unkrautvertilgungsmittel auf und an öffentlichen oder mit Subventionen des Bundes errichteten privaten Strassen, Wegen und Parkplätzen sowie Dächern und Terrassen nicht verwendet werden!



Puzzi-Boy vernichtet Unkraut und Wildwuchs giftfrei, geräuschlos und ohne offene Flamme.

Durch den kontrollierten Entzündungsprozess von Flüssiggas (Propan oder Butan) wird in den keramischen PB-Pyro-Elementen eine Temperatur von 925 bis 950 Grad C erzeugt. Dank der patentierten PB-Thermosschürze trifft diese intensive Infrarot-Strahlung gezielt auf das Unkraut und den Flugsamen, bringt deren Eiweiß-Zellen zum Plat-

zen und leitet so umgehend den Verwelkungsprozess ein.

Anders als beim Jäten und beim Chemieeinsatz, zerstört die Strahlung gleichzeitig auch die angetriebenen Flugsamen. Und da die Infrarot-Strahlung nicht mehr als 1–2 mm in den Boden eindringen kann, erfolgt dabei, gemäss der Publikation «Abflammtechnik» von Prof. Dr. M. Hoffmann, Technische Fachhochschule Weihenstephan-Triesdorf, auch keinerlei Beeinträchtigung der Mikrolebewesen.

Puzzi-Boy wird auf Verbundsteinen, Kies- und Plattenwegen, Friedhöfen, Gärten und Parkanlagen, Flachdächern, Strassenrändern sowie im Ge-

müse- und Gartenbau angewendet.

Alle sieben Puzzi-Boy-Modelle (8–78 cm Arbeitsbreite) sind vom TÜV geprüft und erhielten das «GS»-Gütezeichen.

Besuchen Sie uns an der ÖGA 94 im Sektor 2 oder verlangen Sie ausführliche Unterlagen und die kostenlose «Unkrautvertilgungsfibel» bei der Generalvertretung:

**Brühwiler Maschinen AG  
8362 Balterswil  
Telefon 073 43 15 15**

## Der Wiederaufschwung hat begonnen! Sind Sie schon bereit?

Was die Spatzen schon seit einiger Zeit von den Dächern pfeifen, ist nun endlich auch in den zunehmend volleren Auftragsbüchern unserer Unternehmen nachzu vollziehen: Wir haben die Talsohle der Rezession überschritten, aus dem Silberstreifen am Horizont wird langsam, aber sicher wieder ein helles Firmament.

Sind Sie bereit für neue Aufgaben? Haben Sie Ihre Mitarbeiter auf Vordermann gebracht? Oder waren Sie vielleicht in den vergangenen Jahren auch eher etwas zurückhaltend mit Weiterbildungsmassnahmen? Wer vom Auf-

schwung profitieren will, muss seine Crew in Top-Form haben, sonst verpasst er den Anschluss!

Lever Sutter AG hilft Ihnen dabei: In diversen nationalen und internationalen Kursen des Training Centers für Reinigung, Hygiene und Werterhaltung sind noch einzelne Plätze frei, andere Seminare sind schon voll ausgebucht! Im attraktiven Angebot finden Sie Grund- und Spezialkurse zu verschiedensten Reinigungsthemen sowie unterschiedliche Führungsseminare. In folgenden Veranstaltungen hat es noch Platz:

ABC der Reinigung	24. + 31.08.94	Zürich-Schlieren
ABC der Reinigung (Reserve)	25.08. + 01.09.94	Zürich-Schlieren
ABC der Reinigung	07. + 14.09.94	Neuenkirch
ABC der Reinigung	20. + 27.09.94	Winterthur
ABC der Reinigung	26.10. + 02.11.94	Schönbühl (Bern)
ABC der Reinigung (italienisch)	09. + 16.11.94	Zürich-Schlieren
ABC der Reinigung	10. + 17.11.94	Zürich-Schlieren
ABC der Reinigung	23. + 30.11.94	Kaiseraugst
Gebäudereinigung	29.11.–01.12.94	Münchwilen
Holzbeläge: Versiegelung	03.11.94	Marly
Textile Beläge (Kompaktkurs)	22.09.94	Zürich
Textile Beläge (international)	13.–15.09.94	Münchwilen
Reinigung/Hygiene und Umwelt	06.–07.09.94	Münchwilen
Reinigung/Hygiene und Umwelt	15.–16.11.94	Münchwilen
Küchenhygiene	08.11.94	Münchwilen
Textilwaschen	01.12.94	Münchwilen
Planung/Organisation	29.–31.08.94	Münchwilen
Planung/Organisation	25.–27.10.94	Münchwilen
Personalführung/Instruktion	28.–30.09.94	Münchwilen
Personalführung/Instruktion	23.–25.11.94	Münchwilen

Sind Sie interessiert? Nähere Auskünfte, auch zum begehrten Diplomlehrgang, erhalten Sie unter folgender Adresse:

**Training Center, Lever Sutter AG, 9542 Münchwilen**  
Tel. 073 27 23 24 oder 073 27 23 41